







## Termes utilisés par les provinces pour désigner les partenaires de soins essentiels

Le fait de distinguer et de définir le rôle de partenaire de soins essentiel aide à acquérir une compréhension mutuelle et améliore la qualité et la sécurité des soins dans tout le système de santé. Excellence en santé Canada (ESC) emploie le terme « partenaire de soins essentiel », mais un grand nombre de provinces et de territoires utilisent d'autres termes pour établir une distinction entre ce rôle et celui d'un simple visiteur. Le tableau ci-dessous présente les termes utilisés pour désigner les partenaires de soins essentiels.



La plupart des provinces et des territoires (71 %) établissent une distinction entre les partenaires de



# Nouveau-Brunswick

Terme	Description
<b>Personne de soutien désignée (soins actifs : Réseau de santé Vitalité)</b>	

Terme	Description
<b>Aidant désigné (soins de longue durée)</b>	<p>Membre de la famille désigné ou personne de soutien désignée qui a l'habitude de prodiguer des soins à un résident.</p> <p>Fournit un soutien essentiel à un résident pour améliorer son bien-être physique, mental et émotionnel.</p> <p>Réalise des tâches de soins précises relatives à l'hygiène personnelle, à la mobilité et à l'alimentation.</p> <p>Membre important de l'équipe soignante du résident.</p>
<b>Partenaire de soins essentiel, partenaire de soins désigné (soins actifs)</b>	<p>Personne de soutien dont la présence est jugée essentielle à la sécurité et au bien-être d'un patient hospitalisé.</p> <p>Le plus souvent, il s'agit de membres de la famille ou d'amis du patient qui connaissent bien ses antécédents médicaux et son mode de vie.</p>

## Ontario

Terme	Description
<b>Fournisseur de soins</b>	<p>Membre de la famille d'un résident, ami ou personne d'importance désigné par le résident ou son mandataire spécial.</p> <p>Est en mesure de se conformer à toutes les lois applicables, y compris toutes les directives applicables.</p> <p>Fournit une ou plusieurs formes de soutien ou d'aide pour répondre aux besoins du résident, notamment un soutien physique direct comme pour les activités de la vie quotidienne ou un soutien social, spirituel ou affectif, qu'il soit rémunéré ou non.</p>
<b>Visiteurs essentiels</b>	<p>Il existe quatre types de visiteurs essentiels, dont les fournisseurs de soins désignés plus haut. Les autres types sont les travailleurs de soutien, les personnes visitant un patient en fin de vie et les inspecteurs gouvernementaux visitant des établissements de soins de longue durée.</p>

## Québec

Terme	Description
<b>Proche aidant</b>	<p>Toute personne qui, de façon continue ou occasionnelle, apporte un soutien à un membre de son entourage qui présente une incapacité temporaire ou permanente et avec qui elle partage un lien affectif, qu'il soit familial ou non.</p> <p>Elle offre un soutien physique, psychologique, psychosocial ou autre à titre non professionnel.</p> <p>Ce soutien peut prendre diverses formes, par exemple l'aide aux soins personnels, le soutien émotionnel ou la coordination des soins et services.</p>

# Saskatchewan

Terme	Description

